Converted by Tiff Combine - (no stamps are applied by registered version)

جلس فرانسوا وحك رأسه . ونظر بيرو إلى ساعته فأخذ يجدف . كان الوقت يطير ، وكان يجب أن يكونوا على الطريق قبل ساعة . حك فرانسوا رأسه ثانية . حكه وكشر في خجل بوجه المراسل ، الذي هز كتفيه إشارة إلى أنهما قد فشلا . ثم ذهب فرانسوا إلى حيث كان يقف سول ليكس ، ونادى (بك) . ضحك (بك) ، كما تضحك الكلاب ، ومع ذلك بقي مبتعداً لحد ما . حل فرانسوا عنان سول ليكس وأعاده إلى مكانه الأول . كان الفريق يقف مسرجاً إلى الزحافة في خط غير منفصم ، جاهزاً للطريق . لم يكن ثمة مكان لـ(بك) إلا في المقدمة . ومرة أخرى نادى فرانسوا ، ومرة أخرى ضحك (بك) وبقي بعيداً .

– «ارم الهراوة» ، أمر بيرو .

استجاب فرانسوا ، مما جعل (بك) يقترب مسرعاً ، ضاحكاً بانتصار ، واستدار إلى موقعه على رأس الفريق . كان عنانه قد ثبت ، والزحافة قد أخرجت من الثلج الذي تجمد عليها ، وإذ كان الرجلان قد بدآ يركضان فقد انطلقوا ليدخلوا طريق النهر .

كما سبق لسائق الكلاب أن قوم (بك) عالياً ، بشيطانين ، وجد أنه قد أنقص من قيمته – والنهار لا زال فتياً . بلمحة واحدة أخذ (بك) واجبات القيادة ، وحيثما كان الحكم مطلوباً ، وكذلك التفكير السريع والعمل السريع ، كان يعرض نفسه متفوقاً حتى على سبتز ، الذي لم يسبق لفرانسوا أن رأى نداً له قط .

ولكن (بك) كان يتفوق في إصدار القانون وجعل زملائه ينفذونه . لم يبال ديف وسول ليكس بتبدل القيادة . لم يكن ذلك من شأنهما . كان واجبهما أن يكدا ، وأن يكدحا إلى حد كبير ، في الأعنة . وما دام ذلك لا تجري مقاطعته ، فإنهما ما كانا ليباليان بما يقع . كان يمكن لبيلي – الطيب –